

Objekttyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Le messenger suisse de France : revue mensuelle de la Colonie suisse de France**

Band (Jahr): **5 (1959)**

Heft 6: **Basel : Mosaik einer Stadt**

PDF erstellt am: **11.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Auslandsschweizer - « Home » Dürrenäsch

Aargau-Schweiz

Le « Home », « le petit village » dans le village

« Home » pour Suisses de l'étranger à Dürrenäsch
Argovie-Suisse

« Home » pour Suisses de l'étranger à Dürrenäsch



Das « Home » für jeden Auslandsschweizer

Der « Home »-Gast entrichtet einen bescheidenen Pensionspreis von 5-10 Schweizer Franken in bar pro Tag und verpflichtet sich, neben seiner Freizeit, die er nach Belieben gestalten kann, zur Mitarbeit in einem der Selbstversorgung direkt oder indirekt dienenden Betriebe.

Das « Home » ist das ganze Jahr geöffnet. Verlangen Sie Prospekte und « Home »-Programm bei Ihrem Konsulat oder direkt beim Sekretariat des Auslandsschweizer-« Home » in Dürrenäsch (Aargau-Schweiz).

Le « Home » ouvert à tous les Suisses de l'étranger. L'hôte du « Home » ne paye qu'un modeste prix de pension de fr. s. 5.— à 10.— par jour en espèces et s'engage, en dehors de ses loisirs, dont il dispose à son gré, à collaborer à l'exploitation de l'entreprise pourvoyant directement ou indirectement à la subsistance des hôtes du « Home ».

Le « Home » est ouvert toute l'année. Demandez des prospectus et le programme du « Home » à votre consulat ou directement au Secrétariat du « Home » pour Suisses de l'étranger à Dürrenäsch (Argovie-Suisse).

1. Das Heimatjahr im « Home ».
 2. Das « Home » für den Rückwanderer.
 3. Das « Home » für Ferien auf dem Lande, im Sommer und im Winter.
1. Stages au « Home ».
 2. Le « Home » pour ceux qui rentrent définitivement en Suisse.
 3. Le « Home » et les vacances à la campagne, en été et en hiver.



Sigmund Freudenberg, Bern 1745-1801

Gastfreundschaft-Hospitalité

Kolorierter Stich, Kunstmuseum in Basel. Gravure en couleurs, Musée des Beaux-Arts à Bâle

« Home » pour Suisses de l'étranger... un pied-à-terre dans la patrie